



问号小侦探

真相大白

Stunde der Wahrheit

(德) 鲍里斯·菲佛

译者 刘静静

- ★销量**2000**万册，全套**200**余种
- ★**百科全书**式少儿侦探系列小说
- ★**12年**稳居世界畅销少儿图书榜
- ★**全球同步**热卖中……

南京出版传媒集团

南京出版社



问号小侦探

真相大白

〔德〕鲍里斯·菲佛

译者 刘静静

???

问号小子在行动

Wenhao Xiaozai
Zai Xingdong

智文大
ZHIRENTANZHA
南京出版传媒集团
南京出版社



图书在版编目(CIP)数据

真相大白 / (德) 菲佛著; 刘静静译. —南京:
南京出版社, 2013

(问号小侦探)

ISBN 978-7-5533-0253-9

I. ①真… II. ①菲… ②刘… III. ①儿童文学—偵
探小说—德国—现代 IV. ①I516.84

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2013)第 128000 号
版权登记证号 图字:10-2013-221 号

Title of the original edition:

Stunde der Wahrheit (Vol. 38), by Boris Pfeiffer, ISBN 978-3-440-12038-5

Illustrated by Kim Schmidt

Copyright © 2009 by Franckh-Kosmos Verlags-GmbH & Co. KG, Stuttgart

Chinese language edition arranged through HERCULES Business & Culture GmbH,
Germany

书 名:真相大白

丛 书 名:问号小侦探

作 者:[德]鲍里斯·菲佛

内文插图:[德]金·施密特

策 划 人:吴文智

译 者:刘静静

出版发行:南京出版传媒集团

南 京 出 版 社

社址:南京市老虎桥 18-1 号

网址:<http://www.njcs.com>

电子信箱:njcs1988@163.com

联系电话:025-83283871, 83283864(营销) 025-83283883(编务)

邮编:210018

淘宝网店:<http://njpress.taobao.com>

出 版 人:朱同芳

责任编辑:杨传兵

特约编辑:卢 月

装帧设计:陈泽新

封面制作:周大林

责任印制:杨福彬

印 刷:南京新洲印刷有限公司

开 本:787×1092 毫米 1/32

印 张:4.75

插 页:4

字 数:52 千

版 次:2013 年 7 月第 1 版

印 次:2013 年 7 月第 1 次印刷

书 号:ISBN 978-7-5533-0253-9

定 价:12.80 元

营销分类:儿童文学

姓名：佳斯特·约纳

小名：佳佳

年龄：10岁

地址：美国落基镇

我喜欢：吃东西，读书，
解答各种难题，猜谜，收
集废料

我不喜欢：被叫做“胖小
子”，帮玛蒂婶婶打扫废
料场

我想成为：侦探

标志：红色小问号



姓名：彼得·肖恩

年龄：10岁

地址：美国落基镇

我喜欢：游泳，田径，佳
斯特和鲍勃

我不喜欢：帮玛蒂婶婶打
扫废料场，写作业

我想成为：专业侦探，活
到100岁

标志：蓝色小问号

姓名：鲍勃·安德鲁

年龄：10岁

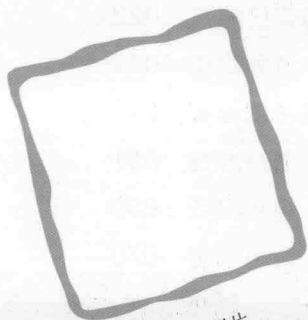
地址：美国落基镇

我喜欢：听音乐，看电影，沉浸在书中，喝可乐

我不喜欢：帮玛蒂婶婶打扫废料场，蜘蛛

我想成为：记者和侦探

标志：绿色小问号



贴上你的照片

欢迎你成为第四个问号小侦探，下面先向佳斯特、彼得和鲍勃介绍一下你自己吧！

姓名：

小名：

年龄：

地址：

我喜欢：

我不喜欢：

我想成为：

标志：

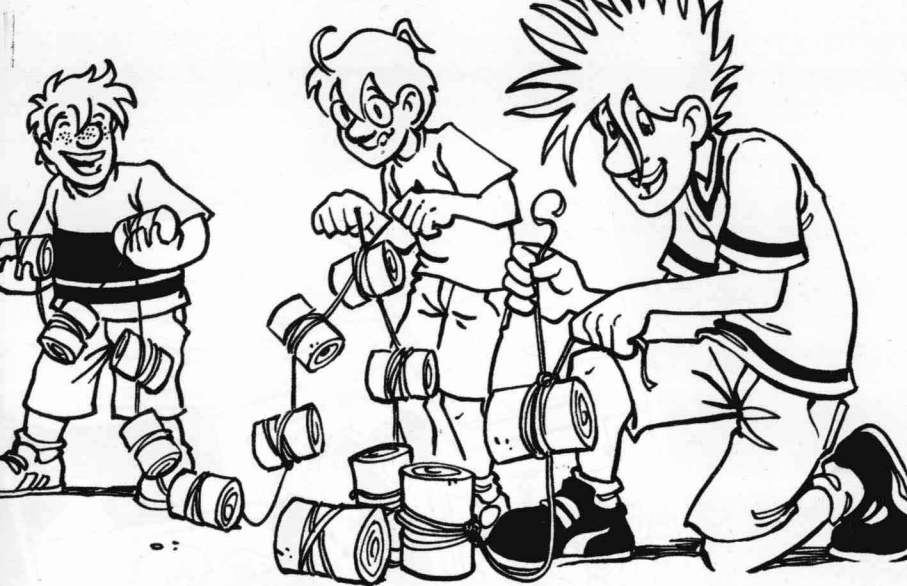


插图：金·施密特

目录



“技”高一筹	001
连环证据	009
完美诡计	015
玛蒂婶婶的癫狂	022
意外访客	032
扔罐子锦标赛	042
商讨对策	051
庸俗报纸	059
防患未然	070



媒体招待会 077

雷阵雨 085

秘密落基镇 092

秘密谈话 102

飞速记者 113

无辜的羔羊 121

癫狂的米勒先生 130

瓮中捉鳖 139

“技”高一筹

一个阳光明媚的傍晚，小侦探佳斯特和鲍勃眺望着远处的层层海浪。海浪中有一个黑影在移动，那就是第三个小侦探——彼得。

佳斯特低声哀叹道：“他总喜欢像鱼一般快活地游泳，但是我的胃快饿扁了。”然后他大声朝那个黑影喊道：“彼得，你能从鱼变回人吗？如果可以的话，我和鲍勃不胜感激啊！”

海面上传来爽朗的笑声。“不胜感激？听起来超棒！但是真实的原因大概是你俩都饿了，想要回家了，对吧？可惜啊，我一点儿都不饿。我倒情愿继续自由自在地在大海中徜徉。”他一边说着一边又潜入了水中。

鲍勃看了看佳斯特说：“为什么感觉彼得在装模作样？”

佳斯特无可奈何地耸耸肩说：“恐怕他是故意在模仿你吧。或许是因为你想和他打赌比赛游泳，他感到受了屈辱。不管怎样我还是不得不说，他模仿我也模仿得不错。”鲍勃咯咯地笑了。“但你不得不承认，我们被他猜中了。如果现在他从水里冒出来，我们可能只能对他说，让他快点儿。”

佳斯特叹了口气说：“我饿了。没有一点儿兴趣去听别人说我太胖了，应该什么都不吃之类的话。这些话真让人倒胃口。哦，玛蒂婶婶早上说她今天要试试那个新菜谱的。”



5岁起，佳斯特就和叔叔婶婶住在一起，因为他的父母在一起事故中去世了。但是佳斯特也算是幸运的，他的亲戚接纳了他，并充满爱心地照顾他。特别是玛蒂婶婶，她是这个区最好的厨师，她最拿手的就是各式料理和樱桃蛋糕。

“有什么新菜谱啊？”鲍勃好奇地问道。

佳斯特眼里闪着高兴的光芒。“特别开胃的带肥肉的加利福尼亚凯撒沙拉，白面包，樱桃蜂蜜酱。”

鲍勃馋得舔舔嘴唇。远远地眺望大海，彼得还在海里继续游泳。“好吧，佳斯特你是正确的。彼得现在满脑子都是游泳，我们能做些什么让他快出来呢？”

佳斯特得意地笑着说：“我倒是有个主意，用什么诱饵把他钓到岸上来。”他双手做喇叭状，大声喊道：“彼得，我还没有告诉你，提图叔叔今天想把那个已故的报纸出版商莱奥尼达斯·阿莱

克斯的收藏都买来。据说还会有一些名将的原版网球拍。他好像嘟嘟哝哝地说到什么伊凡·屯德、弗莱克·麦考特和哈尔·菲利斯。”

佳斯特的叔叔提图在落基镇经营着一家提图·约纳废料场。废料场是用木栅栏围起来的，在那儿可以轻易找到所有手工制品。提图叔叔总是习惯性地：“没有垃圾和废品，重要的是可以变废为宝。谁能牢记这一点，就永远不会挨饿，因为他可以变卖被人丢弃的东西。”

佳斯特现在离水面近了很多。“彼得，你听到我刚刚对你说的话了吗？”

“听到了，十分清楚。”他调转身子说，“你的话是什么意思？我还想游泳呢。”

“哦，是这样的，我忘了告诉你，提图叔叔说，如果我们愿意帮他把回收的原料卸下车的话，每个人都可以从中拿点儿自己想要的东西。我本来是没有兴趣去卸车的，但是……”



“什么？”突然从水面传来一声尖叫，“再说一遍！”接着一个身影来了个鲤鱼跳龙门，喘着气跳上了岸。

“那个收藏家有伊凡·屯德、弗莱克·麦考特和哈尔·菲利斯的网球拍？你刚刚是这样说的吧？”

为了掩饰自己的坏笑，佳斯特低下头看着地面。“我根本没兴趣去卸车，但是当我站在这儿看你游泳时，突然又想到了。因为我知道你特别喜欢网球……”

彼得已经急忙罩上了他的夹克。“特别喜欢？我是着迷！网球是最好的运动，男人和男人的战斗！要么品尝痛苦，要么拥有甜蜜！走，我们一定要尽快赶到废料场。如果错失原版的网球拍，我永远都不会原谅自己的！”



??? 问号小百科

佳斯特从 5 岁起就和叔叔婶婶住在一起，得到了玛蒂婶婶充满爱心的照顾，玛蒂婶婶最拿手的就是各式料理和樱桃蛋糕。

“料理”本来是照料、处理的意思，比如“料理家务”、“料理生活”，在这里表示的却是食物、菜肴，也就是说玛蒂婶婶擅长烹制各种菜肴，擅长制作樱桃蛋糕，是个好厨师，对佳斯特进行了很好的照顾。

“料理”这个词的这种用法来源于日本，日语里表示菜肴所用的就是汉语的“料理”这两个字。现在街边常见的“日本料理”、“韩国料理”，就是日本菜、韩国菜的意思。独特的食材、烹制方式、营养构成，加上服饰与器皿等视觉、味觉的搭配，构成了各国饮食各不相同的特色魅力。

连环证据

彼得跑向他的自行车。“你们快点儿啊！”彼得回头向他的伙伴们喊道，“如果我们回去赶不上卸车，你们两个慢蜗牛要负责的。”

鲍勃疑惑地看着佳斯特。“你讲的是真的，还是在骗彼得？”佳斯特得意地笑了笑，说：“句句属实！虽然我想，提图叔叔最快也只能是一个小